



No. 5
Enero, 2007

Hasta la fecha no se ha detectado ningún caso de gripe aviar por el virus de alta patogenicidad H5N1 en las Américas

De manera preventiva, la Organización Panamericana de Salud (OPS) recomienda a todos los países y comunidades de la Región que se preparen ante una posible pandemia de gripe

e-FluInfo puede ser reproducido y distribuido de manera gratuita.

La modificación del texto o formato no está permitida.

Para **preguntas y comentarios**, envíe un correo electrónico a:

FluInfo@paho.org

o consulte con el Ministerio de Salud de su país



¿QUÉ PUEDEN HACER LAS PEQUEÑAS EMPRESAS PARA PREPARARSE FRENTE A UNA POSIBLE PANDEMIA DE GRIPE?

Una pandemia de influenza es un brote de gripe a escala mundial. Las pandemias surgen cuando aparece un nuevo virus de la gripe, altamente agresivo y capaz de transmitirse fácilmente de persona a persona. En el siglo pasado se registraron tres pandemias de gripe. La más severa ocurrió en 1918-1919, en la que se enfermó una tercera parte de la población, murieron alrededor de 40 millones de personas, y afectó a la economía y el funcionamiento social de todo el mundo.

La comunidad internacional está en alerta desde que en 2003 se detectaron extensos brotes de gripe severa en aves ("gripe aviar") causados por un nuevo virus, altamente agresivo, conocido como H5N1. Estos brotes se extendieron desde Asia a Europa, Oriente Medio y África. El virus H5N1 afecta a muchos tipos de aves, incluyendo a los pollos. Sin embargo, la naturaleza ha dotado a muchos virus con la habilidad de cambiar. Si el virus H5N1 adquiriese la capacidad de infectar y transmitirse fácilmente entre humanos, podría dar origen a la próxima pandemia de gripe.

¿Porqué las empresas deben prepararse?

Una pandemia puede afectar la capacidad de una empresa para producir bienes y prestar servicios a sus clientes. En cuestión de semanas, un virus de la gripe pandémica podría propagarse fácilmente por todo el mundo, afectando a muchas personas en un corto período de tiempo. En la fase álgida de una pandemia, es posible que entre un 30 y un 50 por ciento de los trabajadores puedan sentirse indispuestos para trabajar debido a enfermedad, atención de familiares enfermos, cierre de escuelas y guarderías, etc. Las pequeñas empresas pueden verse especialmente afectadas por su fragilidad financiera y su dependencia de un pequeño grupo de empleados, proveedores y clientes. Toda empresa (especialmente aquéllas que presten un servicio esencial para la comunidad) debería preparar un plan de contingencia para que pueda seguir operando durante una pandemia o cualquier otro tipo de emergencia o desastre de gran magnitud.

Prepare un plan de contingencia para que su empresa siga operando

¿Qué pueden hacer las empresas ahora para prepararse?

Estos son algunos aspectos clave a considerar por las pequeñas empresas en su plan de contingencia.

¡ Proteja su negocio.

- ◇ Identifique el personal y las competencias clave para su empresa.
- ◇ Entrene a un grupo adicional de personas en la realización de tareas claves para que su empresa continúe operando durante una pandemia.
- ◇ Averigüe entre sus proveedores quién tiene un plan de contingencia con garantías para seguir operando en caso de pandemia.
- ◇ Determine el posible impacto de una pandemia en sus finanzas.

¡ Proteja sus empleados y clientes

- ◇ Establezca normativas para sus empleados de compensación y absentismo especiales para la pandemia..
- ◇ Establezca normativas para prevenir la transmisión de la gripe en el centro de trabajo (p. ej.: exclusión de personas con síntomas de gripe, promoción de las buenas maneras de toser y estornudar, lavado de manos, etc.).
- ◇ Equipe sus instalaciones con productos de higiene personal tales como jabón y toallas y pañuelos desechables.

¡ Ponga a prueba su plan

e-FluINFO le ayudará a identificar las medidas efectivas a nivel comunitario para disminuir la transmisión del virus de la gripe, y reducir el impacto de una nueva pandemia.



Agripado?
Quédese en casa